

ZMLUVA O SPOLUPRÁCI

(ďalej ako „Zmluva“)

uzatvorená podľa ust. § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov
(ďalej ako „Obchodný zákonník“) medzi :

Zmluvné strany

Názov: **Národné športové centrum**
 Sídlo: **Olympijské námestie 14290/1, 831 04 Bratislava - mestská časť Nové Mesto**
 IČO: **30 853 923**
 DIČ: **2021764888**
 IČ DPH: **SK2021764888**
 Zastúpený: **Ing. Vladimír Baluška, riaditeľ**
 Bankové spojenie: **Štátna pokladnica**
 IBAN: **SK21 8180 0000 0070 0069 5537**

(ďalej ako „NŠC“ vždy v príslušnom gramatickom tvare)

Názov: **Slovenský horolezecký spolok JAMES**
 Sídlo: **Olympijské námestie 14290/1, 831 04 Bratislava - mestská časť Nové Mesto**
 IČO: **00586455**
 DIČ: **2020871974**
 Zapísaný: **MV SR: VVS/1-909/90-96 z 29.8.1990**

Zastúpený: **Mgr. Anton Pacek**
 Bankové spojenie: **VUB Bratislava**
 IBAN: **SK30 0200 0000 0000 0623 3112**

1

(ďalej ako „SHS JAMES“ vždy v príslušnom gramatickom tvare a spolu s NŠC ďalej ako „zmluvné strany“ vždy v príslušnom gramatickom tvare)

Preambula

NŠC je príspevková organizácia s právnou subjektivitou v zriaďovateľskej pôsobnosti Ministerstva cestovného ruchu a športu Slovenskej republiky (ďalej ako „Zriaďovateľ“), zriadená v zmysle zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy v znení neskorších predpisov. NŠC využíva verejné zdroje štátneho rozpočtu na plnenie predmetu svojej činnosti na príslušné obdobie na základe uzatvoreného kontraktu so Zriaďovateľom;

SHS JAMES je národný športový zväz v znení zákona č. 440/2015 Z. z. o športe a o zmene a doplnení niektorých zákonov, ktorého predmetom činnosti je horolezectvo a športové lezenie.

NŠC a SHS JAMES sa dohodli na vzájomnej spolupráci pri organizovaní Podujatia, preto po zvážení uzatvárajú túto zmluvu o spolupráci (ďalej ako „Zmluva“) v nasledovnom znení:

Článok I.
Predmet Zmluvy

- 1.1. Predmetom Zmluvy je úprava vzájomných práv a povinností zmluvných strán pri organizovaní a financovaní Podujatia v rozsahu uvedenom v článku II. Zmluvy.

Článok II.
Podmienky spolupráce

- 2.1. Podujatím sa rozumie „Majstrovstvá Slovenska v športovom lezení v disciplíne Boulder“ a jeho propozície tvoria prílohu č. 1 ako neoddeliteľnú súčasť tejto Zmluvy.
- 2.2. **SHS JAMES** sa zaväzuje zabezpečiť Podujatie v celom rozsahu.
- 2.3. **NŠC** sa zaväzuje za zabezpečenie Podujatia refundovať Poskytovateľovi oprávnené výdavky spôsobom a za podmienok dohodnutých v článku IV. Zmluvy.

Článok III.
Doba a miesto plnenia

- 3.1. **SHS JAMES** sa zaväzuje zorganizovať Podujatie od dňa 29.3.2025 do dňa 30.3.2025 v mieste SPOT Climbing Gym, Devínska Nová Ves 7466 objekt C, 841 07 Devínska Nová Ves a súčasne v mieste OC Eurovea, Námestie M. R. Štefánika, Bratislava.

Článok IV.
Oprávnené výdavky a refundácia

- 4.1. Oprávneným výdavkom sa rozumie výdavok, ktorý **SHS JAMES** uhradí v súvislosti s Podujatím od dňa 19.3.2025 do dňa 25.3.2025. Maximálna suma oprávnených výdavkov je stanovená na sumu 5 000,00 EUR slovom: päťtisíc EUR
- 4.2. Oprávnenými výdavkami sú najmä, nie však výlučne, resp. nevyhnutne výdavky, **SHS JAMES** vynaloží hospodárne, efektívne, účinne, účelne a preukázateľne viazané na Podujatie:
- i) ubytovanie,
 - ii) stravu,
 - iii) dopravu,
 - iv) prenájom športových priestorov, zariadení a techniky,
 - v) nákup, prenájom a prepravu náradia a materiálu,
 - vi) oblečenie, náradie, náčinie a iné materiálne vybavenie neinvestičného charakteru,
 - vii) technické zabezpečenie,
 - viii) zdravotnú a bezpečnostnú službu a iné služby,
 - ix) dopingovú kontrolu,
 - x) poplatok za organizovanie Podujatia,
 - xi) nákup cien,
 - xii) iné služby nevyhnutné k zabezpečeniu Podujatia,
 - xiii) propagácia Zriaďovateľa a propagácia NŠC,
 - xiv) grafické a tlačiarenské služby (len ak sú spojené s propagáciou MCRAŠ SR ako Zriaďovateľa NŠC a NŠC ako Poskytovateľa
- (ďalej spoločne ako „Oprávnené výdavky“).
- 4.3. **SHS JAMES** sa zaväzuje predložiť NŠC informácie o Podujatí a zoznam dokladov k vzniknutým výdavkom vyplnením Refundačného formulára, ktorý tvorí prílohu č. 2 tejto Zmluvy ako jej neoddeliteľnú súčasť, a to najneskôr do 25.03.2025

- 4.4. NŠC skontroluje či boli v zmysle bodu 2.1. v spojitosti s bodom 3.1. Zmluvy splnené podmienky organizovania Podujatia a posúdi oprávnenosť použitia výdavkov. Ak Podujatie nebude spĺňať tieto podmienky, tak sa suma výdavkov uplatnených v Refundačnom formulári alikvotne zníži. Ak NŠC posúdi uplatnené výdavky alebo ich časť za v rozpore s touto Zmluvou, budú sa považovať za neoprávnené, ktoré nebudú SHS JAMES refundované.
- 4.5. Výdavky, ktoré NŠC po kontrole posúdi ako oprávnené, budú SHS JAMES refundované bezhotovostne platobným príkazom na bankový účet SK30 0200 0000 0623 3112 do 30 dní od predloženia Refundačného formulára.

Článok V.

Práva a povinnosti zmluvných strán

- 5.1. NŠC sa zaväzuje spolupracovať so SHS JAMES a poskytnúť mu súčinnosť potrebnú na to, aby SHS JAMES mohol splniť svoje povinnosti podľa tejto Zmluvy.
- 5.2. SHS JAMES sa zaväzuje pri plnení Zmluvy vynakladať výdavky hospodárne, efektívne, účinne a účelne výlučne na zabezpečenie predmetu Zmluvy.
- 5.3. SHS JAMES sa zaväzuje, že svoje záväzky vyplývajúce zo Zmluvy vykoná riadne a v súlade s touto Zmluvou a v takom rozsahu, aby neutrvalo ujmu dobré meno NŠC.
- 5.4. NŠC je oprávnený počas Podujatia priebežne kontrolovať plnenie povinností SHS JAMES vyplývajúcich zo Zmluvy.
- 5.5. SHS JAMES sa zaväzuje splniť si povinnosti, ktoré mu vyplývajú z príslušných právnych predpisov z dôvodu prijatia verejných príspevkov.

3

Článok VI.

Trvanie Zmluvy

- 6.1. Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluva zaniká realizáciou predmetu Zmluvy a splnením súvisiacich zmluvných povinností Zmluvných strán.
- 6.2. Trvanie Zmluvy možno pred Podujatím ukončiť len písomnou dohodou.

Článok VII.

Záverečné ustanovenia

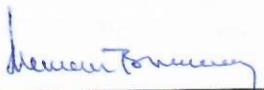
- 7.1. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvomi zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
- 7.2. Zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach s platnosťou originálu, z ktorých každá zmluvná strana obdrží po jednom vyhotovení.
- 7.3. Všetky zmeny a doplnky k tejto Zmluve sa môžu uskutočniť len na základe písomného dodatku podpísaného oboma zmluvnými stranami.
- 7.4. Zmluvné strany sa zaväzujú urovnať prípadné spory vzniknuté v súvislosti s touto Zmluvou predovšetkým vzájomnou dohodou.

76

- 7.5. V prípade, že niektoré ustanovenie tejto Zmluvy alebo ustanovenie dodatku bude čiastočne alebo celkovo neplatné, alebo bude neskôr vyhlásené za neplatné, platnosť ostatných ustanovení ostane nedotknutá. Zmluvné strany sa zaväzujú nahradiť bez zbytočného odkladu takéto neplatné ustanovenie platným ustanovením, ktorého zmysel bude čo najviac zodpovedať zmyslu pôvodného ustanovenia.
- 7.6. Zmluvné strany vyhlasujú, že budú osobné údaje, s ktorými prídu do styku pri plnení tejto Zmluvy spracúvať na právnom základe plnenia zo Zmluvy v súlade so zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v súlade s ustanoveniami Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov.
- 7.7. Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy sú nasledovné prílohy:
- i) Príloha č. 1: Propozície podujatia
 - ii) Príloha č. 2: Refundačný formulár.
- 7.8. Zmluvné strany prehlasujú, že ich spôsobilosť na právne úkony nie je nijako obmedzená, táto Zmluva bola uzatvorená podľa ich slobodnej a vážnej vôle, na základe pravdivých údajov, pred jej podpísaním sa s jej obsahom oboznámili, ktorému porozumeli a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpísali. Súčasne ďalej prehlasujú, že táto Zmluva nebola uzatvorená v tiesni ani za iných nevýhodných podmienok, a ich zmluvná voľnosť a prejav vôle neboli ničím obmedzované.

V Bratislave, dňa 19.3.2025

Za NŠC:



Národné športové centrum
Ing. Vladimír Baluška
riaditeľ

V Bratislave, dňa 19.3.2025

Za SHS JAMES:



Slovenský horolezecký spolok JAMES
Mgr. Anton Páček
predseda

